Docket No.

267285US90PCT

IN RE APPLICATION OF: Yusuke HISADA, et al.

FILED:

SERIAL NO: 10/526,935

March 8, 2005

FOR:

REMOTE-ACCESS VPN MEDIATING METHOD AND APPARATUS

COMMISSIONER FOR PATENTS ALEXANDRIA, VIRGINIA 22313

SIR:

Transmitted herewith is an amendment in the above-identified application.

- No additional fee is required
- ☐ Small entity status of this application under 37 C.F.R. §1.9 and §1.27 is claimed.
- ☐ Additional documents filed herewith:

The Fee has been calculated as shown below:

CLAIMS	CLAIMS REMAINING		HIGHEST NUMBER PREVIOUSLY PAID	NO. EXTRA CLAIMS		RATE		CALCULATIONS
TOTAL	21	MINUS	21	0	х	\$50	=	\$0.00
INDEPENDENT	2	MINUS	2	0	х	\$200	=	\$0.00
		☐ MULTIPLE DEPENDENT CLAIMS + \$360 =					\$0.00	
		TOTAL OF ABOVE CALCULATIONS					\$0.00	
		☐ Reduction by 50% for filing by Small Entity					\$0.00	
		☐ Recordation of Assignment + \$40 =					\$0.00	
		TOTAL						\$0.00

Г	7	Δ	chec	k in	the	amount	of Sn	nn ic	attach	ьd
L		м	CHEC	K III	uic	amount	OL MU.	WW 18	анасп	

- ☐ Credit card payment form is attached to cover the fees in the amount of \$0.00
- Please charge any additional Fees for the papers being filed herewith and for which no check or credit card payment is enclosed herewith, or credit any overpayment to deposit Account No. 15-0030. A duplicate copy of this sheet is enclosed.
- If these papers are not considered timely filed by the Patent and Trademark Office, then a petition is hereby made under 37 C.F.R. §1.136, and any additional fees required under 37 C.F.R. §1.136 for any necessary extension of time may be charged to Deposit Account No. 15-0030. A duplicate copy of this sheet is enclosed.

OBLON, SPIVAK, McCLELLAND, MAIER & NEUSTADT, P.C.

Masayasu Mori

Registration No. 47,301

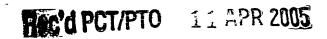
Customer Number

22850

Tel. (703) 413-3000 Fax. (703) 413-2220 (OSMMN 05/03)

Surinder Sachar

Registration No. 34,423



DOCKET NO: 267285US90PCT

IN THE UNITED STATES PATENT & TRADEMARK OFFICE

IN RE APPLICATION OF

YUSUKE HISADA, ET AL. : ATTN: APPLICATION DIVISION

SERIAL NO: 10/526,935

FILED: MARCH 8, 2005 :

FOR: REMOTE-ACCESS VPN

MEDIATING METHOD AND

APPARATUS

PRELIMINARY AMENDMENT

COMMISSIONER FOR PATENTS ALEXANDRIA, VIRGINIA 22313

SIR:

Prior to a first examination on the merits, please amend the above-identified application as follows:

Amendments to the Specification begin on page 2 of this paper.

Amendments to the Claims are reflected in the listing of claims which begins on page 4 of this paper.

Remarks/Arguments begin on page 11 of this paper.